
**ქართული სამართლის
მიმოხილვა**

ტომი 6 №4 2003

**THE GEORGIAN LAW
REVIEW**

VOLUME 6 No. 4 2003

„ქართული სამართლის მიმოხილვა“ არის ეკონომიკური პოლიტიკისა და სამართლებრივი საკითხების ქართულ-ევროპული საკონსულტაციო ცენტრის („ჯეპლაკი“) კვარტალური ჟურნალი, რომელიც გამოიცემა 1998 წლიდან. მისი მიზანია სამართლის სხვადასხვა დარგში არსებული ახალი იდეების, ტენდენციებისა და გამოცდილების მკითხველისთვის გაზიარებით, საქართველოში მიმდინარე სამართლებრივი რეფორმების ხელშეწყობა. ამასთან, განსაკუთრებული მნიშვნელობა ენიჭება ევროპულ კავშირთან საქართველოს დაახლოებას.

„ჯეპლაკი“ შეიქმნა 1997 წელს ევროპული კავშირის „ტასისის“ პროგრამის ფარგლებში, საქართველოში ეკონომიკური და სამართლებრივი რეფორმების ხელშეწყობის მიზნით. იგი საქართველოს პარლამენტსა და მთავრობას უწევს კონსულტაციას 1996 წელს „საქართველოს და ევროპულ გაერთიანებებსა და მის წევრ სახელმწიფოებს შორის დადებული პარტნიორობისა და თანამშრომლობის შესახებ შეთანხმების“ განხორციელების უზრუნველსაყოფად. „ჯეპლაკი“ ფინანსდება ევროპული კავშირის („ევროპეიდის“) მიერ; პროექტის მიმდინარე ფაზას ახორციელებს გერმანიის ტექნიკური თანამშრომლობის საზოგადოება (ტოს), 65726 ეშბორნი, გერმანია.

The Georgian Law Review (GLR) is a quarterly publication of the Georgian-European Policy and Legal Advice Centre (GEPLAC) since 1998. The GLR aims at promoting the current legal reforms in Georgia by sharing with readers the experience, trends and new ideas in various fields of law. A particular importance is attached to the rapprochement between the European Union and Georgia.

GEPLAC was established in 1997 in the framework of the EU Tacis Programme in order to support the economic and legal reforms in Georgia. It renders economic policy and legal advice to the Parliament and the Government of Georgia to support the implementation of the Partnership and Co-operation Agreement between Georgia and the European Communities and their Member States concluded in 1996. GEPLAC is funded by the European Union (Europe-Aid); the current phase of the project is being implemented by Deutsche Gesellschaft für Technische Zusammenarbeit (GTZ), 65726 Eschborn, Germany.

წინამდებარე გამოცემაში გამოთქმული შეხედულებანი, დასკვნები და განმარტებანი წარმოადგენს „ჯეპლაკის“ პოზიციას და არ უნდა განიხილებოდეს როგორც ევროპული კომისიის ან ტოს-ის პოლიტიკა ან მოსაზრება. The findings, conclusions and interpretations made in the journal are those of GEPLAC and should in no way be taken to reflect the policies or opinions of the European Commission or GTZ.